

শ্রীঃ
শ্রীমতে রামানুজায় নমঃ
শ্রীমতে নিগমান্তমহাদেশিকায নমঃ
শ্রীসীতালক্ষ্মণভরতশত্রুঘ্নহনুমৎসমেত শ্রীরামচন্দ্র পরব্রহ্মণে নমঃ

শ্রীমদ্রামায়ণে রাল্মীকীযে আদিকাৰ্যে যুদ্ধকাণ্ডে

॥ পঞ্চাশঃ সৰ্গঃ ॥

This document has been prepared by

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

শ্রী রঙ্গরামানুজ মহাদেশিকন্

His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

শ্রীঃ
শ্রীমতে রামানুজায় নমঃ
শ্রীমতে নিগমান্তমহাদেশিকায নমঃ
শ্রীসীতালক্ষ্মণভরতশক্রঘ্নহনুমৎসমেত শ্রীরামচন্দ্র পরব্রহ্মণে নমঃ

॥ পঞ্চাশঃ সর্গঃ ॥

রিভীষণমিন্দ্রজিতং মৎরা রানরাণাং পলাযনম্, সুগ্রীরস্যাঙ্জয়া
জাম্বরতা তেভ্যঃ সান্ত্বনাপ্রদানং রিভীষণস্য রিলাপঃ, সুগ্রীরেণ তস্য
প্রবোধনং গরুডস্যাগমনং শ্রীরামলক্ষ্মণৌ নাগপাশতো মোচয়িত্বা
তস্য পুনর্গমনং চ

অথোরাচ মহাতেজা হরিরাজো মহাবলঃ।
কিমিযং ব্যথিতা সেনা মূঢ়রাতের নৌর্জলে ॥ 6.50.1 ॥

সুগ্রীরস্য রচঃ শ্রুৎরা রালিপুত্রোহঙ্গদোহব্ররীৎ।
ন ব্রং পশ্যসি রামং চ লক্ষ্মণং চ মহারথম্ ॥ 6.50.2 ॥

শরজালাচিতৌ বীরাবুভৌ দশরথান্বজৌ।
শরতল্লে মহাত্মানৌ শযানৌ রুধিরোক্ষিতৌ ॥ 6.50.3 ॥

অথাব্ররীদ্ রানরেন্দ্রঃ সুগ্রীরঃ পুত্রমঙ্গদম্।
নানিমিত্তমিদং মন্যে ভরিতর্যং ভযেন তু ॥ 6.50.4 ॥

রিষণরদনা হ্যেতে ত্যক্তপ্রহরণা দিশঃ।
পলাযন্তেহত্র হরযস্ত্রাসাদুৎফুল্ললোচনাঃ ॥ 6.50.5 ॥

অন্যোন্যস্য ন লজ্জন্তে ন নিরীক্ষন্তি পৃষ্ঠতঃ।
রিপ্রকর্ষন্তি চান্যোন্যং পতিতং লঙ্ঘয়ন্তি চ ॥ 6.50.6 ॥

এতস্মিন্তরে বীরো গদাপাণির্বিভীষণঃ।
সুগ্রীরং বর্ধয়ামাস রাঘরং চ জয়াশিষা ॥ 6.50.7 ॥

বিভীষণং চ সুগ্রীরো দৃষ্টরা বানরভীষণম্।
ঋক্ষরাজং মহাত্মানং সমীপস্থমুরাচ হ ॥ 6.50.8 ॥

বিভীষণোহযং সম্প্রাপ্তো যং দৃষ্টরা বানরর্ষভাঃ।
দ্রবন্ত্যাতসন্ত্রাসা রারণাত্মজশঙ্কয়া ॥ 6.50.9 ॥

শীঘ্রমেতান্ সুসন্ত্রস্তান্ বহুধা বিপ্রধারিতান্।
পর্যবস্থাপযাখ্যাহি বিভীষণমুপস্থিতম্ ॥ 6.50.10 ॥

সুগ্রীরৈণৈরমুক্তস্ত জাম্বরানৃক্ষপার্থিরঃ।
বানরান্ সান্ত্বয়ামাস সন্নিবর্ত্য প্রধারতঃ ॥ 6.50.11 ॥

তে নিবৃত্তাঃ পুনঃ সর্বে বানরাস্ত্যক্তসাধ্বরসাঃ।
ঋক্ষরাজরচঃ ঋৎরা তং চ দৃষ্টরা বিভীষণম্ ॥ 6.50.12 ॥

বিভীষণস্ত রামস্য দৃষ্টরা গাত্রং শরৈশ্চিতম্।
লক্ষ্মণস্য তু ধর্মাভ্যা বভূর ব্যথিতস্তদা ॥ 6.50.13 ॥

জলক্লিন্বেন হস্তেন তযোর্নেত্রে রিমূজ্য চ।
শোকসম্পীড়িতমনা রুরোদ রিললাপ চ ॥ 6.50.14 ॥

ইমৌ তৌ সত্ৰুসম্পন্নৌ রিক্রান্তৌ প্রিয়সংযুগৌ।
ইমামবস্থাং গমিতৌ রাক্ষসৈঃ কূটযোধিভিঃ ॥ 6.50.15 ॥

ভ্রাতৃপুত্রেণ চৈতেন দুষ্পুত্রেণ দুরাত্মনা।
রাক্ষস্যা জিহ্ময়া বুদ্ধ্যা বঞ্চিতাৰ্জুরিক্রমৌ ॥ 6.50.16 ॥

শরৈরিমারলং রিদ্ধৌ রুধিরেণ সমুক্ষিতৌ।
বসুধাযামিমৌ সুপ্তৌ দৃশ্যেতে শল্যকারির ॥ 6.50.17 ॥

যযোরীৰ্যমুপাশ্রিত্য প্রতিষ্ঠা কাঙ্ক্ষিতা মযা।
তারিমৌ দেহনাশায প্রসুপ্তৌ পুরুষৰ্ষভৌ ॥ 6.50.18 ॥

জীরন্নদ্য রিপনোহস্মি নষ্টরাজ্যমনোরথঃ।
প্রাপ্তপ্রতিজ্ঞশ্চ রিপুঃ সকামো রারণঃ কৃতঃ ॥ 6.50.19 ॥

এবং রিলপমানং তং পরিষ্রজ্য রিভীষণম্।
সুগ্রীৰঃ সত্ত্বসম্পন্নো হরিরাজোহব্রবীদিদম্ ॥ 6.50.20 ॥

রাজ্যং প্রান্স্যসি ধর্মজ্ঞ লঙ্কাযাং নেহ সংশযঃ।
রারণঃ সহ পুত্রেণ স্বকামং নেহ লন্স্যতে ॥ 6.50.21 ॥

গরুডাধিষ্ঠিতারেতারুভৌ রাঘরলক্ষ্মণৌ।
ত্যকত্বা মোহং রধিষ্যেতে সগণং রারণং রণে ॥ 6.50.22 ॥

তমেরং সান্ধ্বযিৎরা তু সমাস্রাস্য তু রাক্ষসম্।
সুষেণং শ্রশুরং পান্শের্ সুগ্রীরস্তমুরাচ হ ॥ 6.50.23 ॥

সহ শুরৈর্হরিগণৈর্লঙ্কসংজ্ঞারবিন্দমৌ।
গচ্ছ ত্বং ভ্রাতরৌ গৃহ্য কিঙ্কিকাং রামলক্ষ্মণৌ ॥ 6.50.24 ॥

অহং তু রারণং হৎরা সপুত্রং সহবান্ধবম্।
মৈথিলীমানযিষ্যামি শক্ৰো নষ্টামির প্রিয়ম্ ॥ 6.50.25 ॥

শ্রুত্বৈতদ্ বানরেন্দ্রস্য সুষেণো রাক্যমব্রবীৎ।
দেবাসুরং মহাযুদ্ধমনুভূতং পুরাতনম্ ॥ 6.50.26 ॥

তদা স্ম দানরা দেবাঞ্শরসংস্পর্শকোরিদান্।
নিজঘ্নুঃ শস্ত্ররিদুষশ্ছাদযন্তো মুহর্মুহঃ ॥ 6.50.27 ॥

তানার্তান্ নষ্টসংজ্ঞাংশ্চ গতাসুংশ্চ বৃহস্পতিঃ।
রিদ্যাভির্মল্লযুক্তাভিরোষধীভিশ্চিকিৎসতি ॥ 6.50.28 ॥

তানৌষধান্যানযিতুং ক্ষীরোদং যান্তু সাগরম্।
জরেন রানরাঃ শীঘ্রং সম্পাতিপনসাদযঃ ॥ 6.50.29 ॥

হরযস্তু রিজানন্তি পার্ৱতী তে মহৌষধী।
সঞ্জীরকরণীং দিৱ্যাং ৱিশল্যাং দেৱনির্মিতাম্ ॥ 6.50.30 ॥

চন্দ্রশ্চ নাম দ্রোণশ্চ ক্ষীরোদে সাগরোত্তমে।
অমৃতং যত্র মথিতং তত্র তে পরমৌষধী ॥ 6.50.31 ॥

তৌ তত্র ৱিহিতৌ দেৱৈঃ পর্তৌ তৌ মহোদধৌ।
অযং ৱায়ুসুতো রাজন্ হনুমাংস্তত্র গচ্ছতু ॥ 6.50.32 ॥

এতস্মিন্নন্তরে ৱায়ুর্মেঘাশ্চাপি সরিদ্যুতঃ।
পর্যস্য সাগরে তোযং কম্পযন্নির পর্তান্ ॥ 6.50.33 ॥

মহতা পক্ষরাতেন সরদ্বীপমহাদ্রুমাঃ।
নিপেতুর্ভগ্নৱিটপাঃ সলিলে লরণান্তসি ॥ 6.50.34 ॥

অভৱন্ পন্নগাস্ত্রস্তা ভোগিনস্তত্র ৱাসিনঃ।
শীঘ্রং সর্ৱাণি যাদাংসি জগ্মুশ্চ লরণাৰ্ণৱম্ ॥ 6.50.35 ॥

ততো মুহূর্তাদ্ গরুডং ৱৈনতেযং মহাবলম্।
ৱানরা দদৃশুঃ সর্ৱে জ্বলন্তমির পারকম্ ॥ 6.50.36 ॥

তমাগতমভিপ্রেক্ষ্য নাগাস্তে ৱিপ্রদুদ্রবুঃ।
যৈস্তু তৌ পুরুষৌ বন্ধৌ শরভূতৈর্মহাবলৈঃ ॥ 6.50.37 ॥

ততঃ সুপৰ্ণঃ কাকুৎস্থৌ স্পৃষ্টৱা প্রত্যভিনন্দ্য চ।
ৱিমমর্শ চ পাণিভ্যাং মুখে চন্দ্রসমপ্রভে ॥ 6.50.38 ॥

ৱৈনতেযেন সংস্পৃষ্টাস্তযোঃ সংরুরুহর্ৱণাঃ।
সুরর্ণে চ তনু স্নিগ্ধে তযোৱাশু বভূৱতুঃ ॥ 6.50.39 ॥

তেজো রীর্যং বলং চৌজ উৎসাহশ্চ মহাগুণাঃ।
প্রদর্শনং চ বুদ্ধিশ্চ স্মৃতিশ্চ দ্বিগুণা তযোঃ ॥ 6.50.40 ॥

তারুখাপ্য মহাতেজা গরুডো রাসরোপমৌ।
উভৌ চ সম্বজে হৃষ্টৌ রামশ্চৈনমুরাচ হ ॥ 6.50.41 ॥

ভরংপ্রসাদাদ্ র্যসনং রারণিপ্রভরং মহৎ।
উপায়েন র্যতিক্রান্তৌ শীঘ্রং চ বলিনৌ কৃতৌ ॥ 6.50.42 ॥

যথা তাতং দশরথং যথাজং চ পিতামহম্।
তথা ভরন্তমাসাদ্য হৃদযং মে প্রসীদতি ॥ 6.50.43 ॥

কো ভরান্ রূপসম্পন্নো দির্যস্ত্রগনুলেপনঃ।
রসানো রিরজে রস্ত্রে দির্যাভরণভূষিতঃ ॥ 6.50.44 ॥

তমুরাচ মহাতেজা রৈনতেযো মহাবলঃ।
পতত্রিরাজঃ প্রীতাত্মা হর্ষপর্যাকুলেক্ষণম্ ॥ 6.50.45 ॥

অহং সখা তে কাকুৎস্থ প্রিয়ঃ প্রাণো বহিষ্চরঃ।
গরুত্মানিহ সম্প্রাপ্তো যুরযোঃ সাহ্যকারণাৎ ॥ 6.50.46 ॥

অসুরা রা মহারীর্যা দানরা রা মহাবলাঃ।
সুরাশ্চাপি সগন্ধর্বাঃ পুরস্কৃত্য শতক্রতুম্ ॥ 6.50.47 ॥

নেমং মোক্ষযিতুং শক্তাঃ শরবন্ধং সুদারুণম্।
মাযাবলাদিদ্রুজিতা নির্মিতং ক্রুরকর্মণা ॥ 6.50.48 ॥

এতে নাগাঃ কাদ্ররেযাস্তীক্ষ্ণদংষ্ট্রা রিষোল্লগাঃ।
রক্ষোমাযাপ্রভারেণ শরভূতাস্ত্রদাশ্রয়াঃ ॥ 6.50.49 ॥

সভাগ্যশ্চাসি ধর্মজ্ঞ রাম সত্যপরাক্রম।
লক্ষ্মণেন সহ ভাত্রা সমরে রিপুঘাতিনা ॥ 6.50.50 ॥

ইমং শ্রুৎৱা তু বৃত্তান্তং ৱরমাণোহহমাগতঃ।
সহসৈরারযোঃ স্নেহাৎ সখিৎৱমনুপালযন্ ॥ 6.50.51 ॥

মোক্ষিতৌ চ মহাঘোরাদস্মাৎ সাযকবন্ধনাৎ।
অপ্রমাদশ্চ কর্তর্যো যুরাভ্যাং নিত্যমের হি ॥ 6.50.52 ॥

প্রকৃত্যা রাক্ষসাঃ সরে সঙগ্রামে কূটযোধিনঃ।
শূরাণাং শুদ্ধভারানাং ভরতামার্জরং বলম্ ॥ 6.50.53 ॥

তন্ন রিশ্রসনীযং রো রাক্ষসানাং রণাজিরে।
এতেনৈরোপমানেন নিত্যং জিহ্যা হি রাক্ষসাঃ ॥ 6.50.54 ॥

এরমুক্ছা তদা রামং সুপর্ণঃ স মহাবলঃ।
পরিষ্রজ্য চ সুস্নিগ্ধমাপ্রষ্টুমুপচক্রমে ॥ 6.50.55 ॥

সখে রাঘৱ ধর্মজ্ঞ রিপুণামপি রৎসল।
অভ্যনুজ্ঞাতুমিচ্ছামি গমিষ্যামি যথাসুখম্ ॥ 6.50.56 ॥

ন চ কৌতূহলং কার্যং সখিৎৱং প্রতি রাঘৱ।
কৃতকর্মা রণে রীর সখিৎৱং প্রতিরেৎস্যসি ॥ 6.50.57 ॥

বালবৃদ্ধারশেষাং তু লঙ্কাং কুংৱা শরোর্মিভিঃ।
রারণং তু রিপুং হংৱা সীতাং ৱরমুপলক্ষ্যসে ॥ 6.50.58 ॥

ইত্যেরমুক্ছা রচনং সুপর্ণঃ শীঘ্ররিক্রমঃ।
রামং চ নীরুজং কুংৱা মধ্যে তেষাং রনৌকসাম্ ॥ 6.50.59 ॥

প্রদক্ষিণং ততঃ কুংৱা পরিষ্রজ্য চ রীর্যরান্।
জগামাকাশমারিশ্য সুপর্ণঃ পরনো যথা ॥ 6.50.60 ॥

নীরুজৌ রাঘরৌ দৃষ্টৱা ততো রানরযুথপাঃ।
সিংহনাদং তদা নেদুর্লাঙ্গুলং দুধুরুশ্চ তে ॥ 6.50.61 ॥

ততো ভেরীঃ সমাজঘ্নূর্মদঙ্গাংশ্চাপ্যরাদযন্।
দধুঃ শঙ্খান্ সম্প্রহৃষ্টাঃ শ্বেলন্ত্যপি যথাপুরম্ ॥ 6.50.62 ॥

অপরে স্ফোট্য রিক্রান্তা বানরা নগযোধিনঃ।
দ্রুমানুংপাট্য রিরিধাংস্তসুঃ শতসহস্রশঃ ॥ 6.50.63 ॥

রিসৃজন্তো মহানাদাংস্ত্রাসযন্তো নিশাচরান্।
লঙ্কাদ্বারাণ্যুপাজগুর্যোদ্ধুকামাঃ প্লবঙ্গমাঃ ॥ 6.50.64 ॥

তেষাং সুভীমস্তমুলো নিনাদো
বভূর শাখামৃগযুথপানাম্।
ক্ষযে নিদাঘস্য যথা ঘনানাং
নাদঃ সুভীমো নদতাং নিশীথে ॥ 6.50.65 ॥

॥ ইত্যার্ষে শ্রীমদ্রামাযণে বাল্মীকীযে আদিকাৰ্যে যুদ্ধকাণ্ডে পঞ্চাশঃ সর্গঃ ॥